

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

BẢN TỰ CÔNG BỐ SẢN PHẨM
Số: 12/ABBOTT/2019

I. Thông tin về tổ chức, cá nhân tự công bố sản phẩm

Tên tổ chức, cá nhân: **Văn phòng đại diện Abbott Laboratories S.A. tại Hà Nội**

Địa chỉ: Tầng 7, tầng 8 tháp A tòa nhà Handi Resco, số 521 Kim Mã, quận Ba Đình, Hà Nội

Điện thoại: 02437337486 Fax: 02437337542

E-mail: ra.vn@abbott.com

Mã số doanh nghiệp: 0103030983

Số Giấy chứng nhận cơ sở đủ điều kiện ATTP: Không áp dụng

Ngày cấp/Nơi cấp: /

(đối với cơ sở thuộc đối tượng phải cấp Giấy chứng nhận cơ sở đủ điều kiện an toàn thực phẩm theo quy định)

II. Thông tin về sản phẩm

1. Tên sản phẩm: Thực phẩm bổ sung cho trẻ từ 6 tuổi trở lên: Abbott Grow Gold 6+

2. Thành phần: Sữa tách kem, sữa nguyên kem bổ sung lecithin, lactose, sucrose, mật bắp, KHOÁNG CHẤT (tricanxi phosphat, sắt sulphat, kẽm sulphat, đồng sulphat, mangan sulphat, natri selenat), hỗn hợp inulin và fructo-oligosaccharides (FOS), hương vani tổng hợp, VITAMIN (natri ascorbat, cholin bitartrat, vitamin E acetat, niacinamid, vitamin D3, vitamin A acetat, canxi pantothenat, pyridoxin hydroclorid, thiamin hydroclorid, acid folic, vitamin K1, d-biotin, cyanocobalamin), dầu cá tinh chế (nguồn cung cấp DHA), taurin.

3. Thời hạn sử dụng sản phẩm: 24 tháng kể từ ngày sản xuất

4. Quy cách đóng gói và chất liệu bao bì:

Quy cách đóng gói:
Hộp thiếc 900g, 12 hộp/ thùng carton.

Chất liệu bao bì : hộp thiếc

5. Tên và địa chỉ cơ sở sản xuất sản phẩm (trường hợp thuê cơ sở sản xuất):

Abbott Manufacturing Singapore Private Limited
Địa chỉ: 26 Tuas South Avenue 10, Singapore 637437.
(A subsidiary of Abbott Laboratories North Chicago, IL 60064, USA)

III. Mẫu nhãn sản phẩm (*đính kèm mẫu nhãn sản phẩm hoặc mẫu nhãn sản phẩm dự kiến*)

IV. Yêu cầu về an toàn thực phẩm

Tổ chức, cá nhân sản xuất, kinh doanh thực phẩm đạt yêu cầu về an toàn thực phẩm theo:

- Quy chuẩn kỹ thuật Quốc gia số: QCVN 8-1:2011/BYT: Quy chuẩn kỹ thuật quốc gia đối với giới hạn ô nhiễm độc tố vi nấm trong thực phẩm; QCVN 8-2:2011/BYT: Quy chuẩn kỹ thuật quốc gia đối với giới hạn ô nhiễm kim loại nặng trong thực phẩm; QCVN 8-3:2012/BYT: Quy chuẩn kỹ thuật quốc gia về ô nhiễm vi sinh vật trong thực phẩm

Chúng tôi xin cam kết thực hiện đầy đủ các quy định của pháp luật về an toàn thực phẩm và hoàn toàn chịu trách nhiệm về tính pháp lý của hồ sơ công bố và chất lượng, an toàn thực phẩm đối với sản phẩm đã công bố./.

Hà Nội, ngày... tháng... năm 20..
ĐẠI DIỆN TỔ CHỨC, CÁ NHÂN

Nguyễn Hồng Uy



ƯỚC MUỐN CAO HƠN, THÔNG MINH HƠN

GIÀU VITAMIN D, CANXI VÀ PHOSPHO, TỶ LỆ CANXI/PHOSPHO THEO CÁC KHUYẾN NGHỊ CỦA HOA KỲ CÙNG VỚI PROTEIN CHẤT LƯỢNG CAO, GIÀU LYSINE HỖ TRỢ HẤP THU CANXI CHO XƯƠNG CHẮC KHỎE VÀ GIÚP PHÁT TRIỂN CHIỀU CAO CỦA TRẺ.

CHÌỀU CAO THÔNG MINH +20% CANXI* DHA HẤP THU

BỔ SUNG DHA, TAURIN, CHOLIN, SẮT, KẼM, I-ÔT VÀ ĐỒNG, GIÚP PHÁT TRIỂN NÃO BỘ VÀ THỊ GIÁC. Cholin là dưỡng chất thiết yếu cho trí nhớ của trẻ. Tryptophan giúp hỗ trợ dẫn truyền thần kinh.

HỆ CHẤT XÚ KÉP Synergy 1 với Inulin và FOS GIÚP HỆ TIÊU HÓA KHỎE MẠNH, HỖ TRỢ TĂNG CƯỜNG HẤP THU CANXI VÀ MAGIÊ.



Abbott GROW GOLD

Thực phẩm bổ sung cho trẻ từ 6 tuổi trở lên **6+**

CHÌỀU CAO THÔNG MINH +20% CANXI* DHA HẤP THU

ƯỚC MUỐN CAO HƠN, THÔNG MINH HƠN

CÔNG THỨC DINH DƯỠNG ĐƯỢC THIẾT KẾ KHOA HỌC CHO TRẺ TỪ 6 TUỔI TRỞ LÊN
 Khi trẻ đi học, dinh dưỡng tốt và chế độ sinh hoạt hợp lý sẽ giúp trẻ có thể chất khỏe mạnh để phát huy tối đa tiềm năng trong môi trường học tập. Abbott GROW GOLD® với hệ dưỡng chất tiên tiến G-Power+ giàu dưỡng chất và protein chất lượng cao, đủ 9 acid amin thiết yếu, giúp trẻ từ 6 tuổi trở lên phát triển tốt về trí tuệ và thể chất.

CÔNG DỤNG:
 Bổ sung dưỡng chất cho chế độ ăn hàng ngày, giúp trẻ phát triển tốt chiều cao, não bộ, hỗ trợ tăng cường hấp thu canxi và magiê.

HƯỚNG DẪN CÁCH PHA VÀ SỬ DỤNG:
 Rửa sạch tay trước khi pha. Để có 200 ml Abbott GROW GOLD® cho 175 ml nước chín để nguội vào ly (khoảng 37°C), từ từ cho vào ly 3 muỗng gạt ngang (36 g) bột Abbott GROW GOLD® (muỗng có sẵn trong hộp), khuấy cho tan đều. Uống ngay sau khi pha. Nếu không uống ngay, nên đậy kín cho vào tủ lạnh và dùng trong vòng 24 giờ. Khi pha đúng theo hướng dẫn, hộp 900 g bột có thể pha được khoảng 25 ly, mỗi ly 200 ml.

Hương Vani
 Khối lượng tịnh
 Net 900 g e



THÀNH PHẦN:

Sữa tách kem, sữa nguyên kem bổ sung lecithin, lactose, sucrose, mật bắp, KHOÁNG CHẤT (tricalci photphat, sắt sulfat, kẽm sulfat, đồng sulfat, mangan sulfat, natri selenat), hỗn hợp inulin và fructo-oligosaccharid (FOS), hương vani tổng hợp, VITAMIN (natri ascorbat, cholin bitartrat, vitamin E acetat, niacinamid, vitamin D₃, vitamin A acetat, canxi pantothenat, pyridoxin hydroclorid, thiamin hydroclorid, acid folic, vitamin K₁, d-biotin, cyanocobalamin), dầu cá tinh chế (nguồn cung cấp DHA), taurin.

CÁCH PHA CHUẨN:

Pha 180 g bột Abbott GROW GOLD® với 875 ml nước để được 1 lít hoặc 3 muỗng gạt ngang (36 g) bột với 175 ml nước để được 1 ly 200 ml.

BẢO QUẢN:

Bảo quản hộp chứa sử dụng ở nhiệt độ phòng. Hộp đã mở phải được đậy kín và bảo quản ở nơi khô mát, nhưng không cho vào tủ lạnh, và phải được dùng trong 3 tuần.

CẢNH TRỌNG:

Không được dùng lọ vì sóng để pha hay hâm nóng vì có thể gây bỏng.

Để pha một ly 200 ml



Sản xuất tại Xinh-ga-pô bởi:

Abbott Manufacturing Singapore Private Limited
 26 Tuas South Avenue 10, Singapore 637437
 A subsidiary of Abbott Laboratories, North Chicago, IL 60064, USA

Chịu trách nhiệm về sản phẩm: VPBD Abbott Laboratories S.A., Tầng 7-8, tháp A, toà nhà Handi Resco, 521 Kim Mã, Ba Đình, Hà Nội

Nhập khẩu và phân phối bởi:

Công ty TNHH Dinh Dưỡng 3A (Việt Nam)
 Centec Tower, 72-74 Nguyễn Thị Minh Khai, phường 6, quận 3, thành phố Hồ Chí Minh.

Kiểm tra ngày sản xuất (MFG) và hạn sử dụng (EXP) ở đáy hộp.



Y482 20032172
 TCCS: XXXXXXXXXX
 © 2019 Abbott

Đơn vị	PHÂN TÍCH THÀNH PHẦN	
	100 g bột	100 ml pha chuẩn*
Năng lượng	kcal	401 72
Chất đạm	g	17,80 3,17
9 acid amin thiết yếu	g	7,79 1,40
Lysin	g	1,14 0,21
Tryptophan	g	0,238 0,043
Chất béo	g	7,10 1,28
DHA	mg	13,2 2,4
Chất bột đường	g	66,0 11,9
Inulin và FOS	g	1,80 0,23
Taurin	mg	27,8 5,0
VITAMIN		
Vitamin A	IU	1047 188
Vitamin D ₃	IU	668 120
Vitamin E	IU	12,3 2,2
Vitamin K ₁	mcg	23 4
Vitamin C	mg	94 17
Acid Folic	mcg	105 19
Vitamin B ₁	mg	0,92 0,17
Vitamin B ₂	mg	0,82 0,15
Vitamin B ₆	mg	0,92 0,17
Vitamin B ₁₂	mcg	1,41 0,25
Niacin	mg	7,33 1,32
Acid Pantothenic	mg	2,40 0,43
Biotin	mcg	14,7 2,6
Cholin	mg	111 20
KHOÁNG CHẤT		
Natri	mg	189 34
Kali	mg	800 144
Clô	mg	485 87
Canxi	mg	1168 210
Phốt pho	mg	744 134
Magiê	mg	56,0 10,1
Sắt	mg	9,22 1,66
Kẽm	mg	5,00 0,90
Mangan	mg	0,85 0,15
Đồng	mg	0,62 0,11
I-ốt	mcg	40,0 7,2
Selen	mcg	18,2 3,3





Số/No: 1400/PKN-VKNQG

PHIẾU KẾT QUẢ KIỂM NGHIỆM TEST REPORT

1. Tên mẫu/ Name of sample: Abbott Grow Gold 6+
2. Mã số mẫu/ Sample code: 0119263/DV.4
3. Mô tả mẫu/ Sample description: Mẫu đóng trong hộp kim loại còn nguyên nắp giạt 400g - Số lượng: 1
NSX: 28/11/2018 - HSD: 27/11/2020; Không có mẫu lưu
Sample is packed in a metal box, 400g/ box - Quantity: 1
MFG: 28/11/2018 - EXP: 27/11/2020; No storage sample
4. Số lượng mẫu/ Number of sample: 01 mẫu/ 01 sample
5. Thời gian lưu mẫu/ Storage time of sample: Không có/ No storage
6. Ngày lấy mẫu/ Sampling date: Không có/ No information
7. Ngày nhận mẫu/ Sampling received date: 14/01/2019
8. Thời gian thử nghiệm/ Testing time: 14/01/2019 - 22/01/2019
9. Nơi gửi mẫu/ Customer: Văn Phòng Đại Diện Abbott Laboratories S.A Tại Hà Nội/
Abbott Laboratories S.A Co. - Rep. Office in Hanoi
Địa chỉ: Tầng 7, Tầng 8, Tháp A, Tòa Nhà Handi Resco, 521 Kim Mã,
Ba Đình, Hà Nội / Address: 7th-8th Floor, A Tower, Handi Resco Building
No. 521 Kim Ma Str, Ba Dinh District, Hanoi.
10. Kết quả thử nghiệm/ Test results: Các chỉ tiêu Hóa lý và Vi sinh vật/
Physicochemical and microbiological tests

STT/ No.	Tên chỉ tiêu/Parameters	Đơn vị/ Unit	Phương pháp thử/ Test method	Kết quả/ Results
10.1*	Salmonella	/25g	ISO 6579-1:2017	KPH/ND
10.2*	Staphylococcal enterotoxin	/g	AOAC 993.06-2010	KPH/ND
10.3*	L. monocytogenes	CFU/g	ISO 11290-2:2017	KPH/ND (LOD: 10 CFU/g)
10.4*	Enterobacteriaceae	CFU/g	ISO 21528-2:2017	KPH/ND (LOD: 1 CFU/g)
10.5*	Staphylococci dương tính coagulase/ Coagulase Positive Staphylococci	CFU/g	TCVN 4830-1:2005	KPH/ND (LOD: 10 CFU/g)
10.6*	Hàm lượng Arsenic/ Arsenic content	mg/kg	H.HD.QT.429 (ICP-MS)	KPH/ND (LOD: 0,006 mg/kg)
10.7*	Hàm lượng Cadmi/ Cadmium content	mg/kg	H.HD.QT.429 (ICP-MS)	< 0,012
10.8*	Hàm lượng Chì/ Lead content	mg/kg	H.HD.QT.429 (ICP-MS)	KPH/ND (LOD: 0,004 mg/kg)
10.9*	Hàm lượng Thiếc/ Tin content	mg/kg	H.HD.QT.429 (ICP-MS)	0,12

1. Các kết quả thử nghiệm ghi trong phiếu này chỉ có giá trị đối với mẫu thí nghiệm

2. Không được trích dẫn một phần hoặc kết quả thử nghiệm nếu không có sự đồng ý bằng văn bản của Viện Kiểm nghiệm ATVSTPOG

3. Thông tin về mẫu và khách hàng được ghi theo yêu cầu của nơi gửi mẫu

4. Chỉ tiêu đánh dấu * là chỉ tiêu được công nhận VILAS

5. Không nhận khiếu nại trong trường hợp không có mẫu lưu hoặc hết thời hạn lưu mẫu theo quy định

MA HỒ SƠ: 19.03.100.5728

Trang 4

Trang/Page 1/2



BỘ Y TẾ
VIỆN KIỂM NGHIỆM AN TOÀN VỆ SINH THỰC PHẨM QUỐC GIA
NATIONAL INSTITUTE FOR FOOD CONTROL (NIFC)

Địa chỉ: Số 65 Phạm Thân Duật - Mai Dịch - Cầu Giấy - Hà Nội - Việt Nam
Điện thoại: 84-2432262215 / 84-2432262216 Fax: 84-2439335738 * Website: www.nifc.gov.vn

STT/ No.	Tên chỉ tiêu/Parameters	Đơn vị/ Unit	Phương pháp thử/ Test method	Kết quả/ Results
10.10*	Hàm lượng Thủy ngân/ Mercury content	mg/kg	H.HD.QT.429 (ICP-MS)	KPH/ND (LOD: 0,003 mg/kg)
10.11*	Hàm lượng Melamin/ Melamine content	mg/kg	H.HD.QT.133 (LC-MS/MS)	KPH/ND (LOD: 0,15 mg/kg)
10.12*	Hàm lượng Aflatoxin M1/ Aflatoxin M1 content	µg/kg	H.HD.QT.109 (LC-MS/MS)	KPH/ND (LOD: 0,01 µg/kg)
10.13*	Hàm lượng Patulin/ Patulin content	µg/kg	H.HD.QT.290 (LC-MS/MS)	KPH/ND (LOD: 0,5 µg/kg)

Ghi chú: KPH - Không phát hiện (nghĩa là dưới ngưỡng phát hiện của phương pháp thử-LOD)

Note: ND - Not detected (mean the test result is below the detection limit of the method-LOD)

Hà Nội, 22/01/2019

TUQ.VIỆN TRƯỞNG

On behalf of General Director

TRƯỞNG PHÒNG KH - HTQT

Planning and Intl Cooperation Dept. Manager



TS. Nguyễn Văn Nhiên

PhD. Nguyen Van Nien

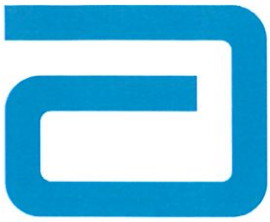
1. Các kết quả thử nghiệm ghi trong phiếu này chỉ có giá trị đối với mẫu thí nghiệm

2. Không được trích dẫn một phần nhiều kết quả thử nghiệm nếu không có sự đồng ý bằng văn bản của Viện Kiểm nghiệm ATVSTPQG

3. Thông tin về mẫu và khách hàng được ghi theo yêu cầu của nơi gửi mẫu

4. Chỉ tiêu đánh dấu * là chỉ tiêu được công nhận VILAS

5. Không nhận khiếu nại trong trường hợp không có mẫu lưu hoặc hết thời hạn lưu mẫu theo quy định



Abbott Laboratories GmbH

8th Floor
HANDIRESCO BUILDING
512 Kim Ma, Ba Dinh,
Hanoi, Viet NamTel: (84-4) 37337486
Fax: (84-4) 37337542

Số: 03-20-ĐK/ABB

v/v: Thông báo thay đổi nhãn sản phẩm Abbott Grow Gold 3+, Abbott Grow Gold 6+,

Similac Neosure Eye-Q

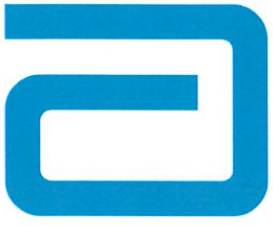
Ngày 4 tháng 2 năm 2020

Kính gửi: Chi cục An toàn vệ sinh thực phẩm Hà Nội

Văn phòng đại diện Abbott Laboratories GmbH tại Hà Nội kính thông báo đến Quý Chi Cục và các cơ quan chức năng thay đổi về nhãn các sản phẩm sau đây:

Sản Phẩm	Bản tự công bố, giấy tiếp nhận đăng ký bản công bố sản phẩm	Nội dung thay đổi
Thực phẩm bổ sung cho trẻ từ 3-6 tuổi: Abbott Grow Gold 3+	Số 11/ABBOTT/2019 tự công bố ngày 19/3/2019	Đổi tên văn phòng đại diện trên nhãn từ Abbott Laboratories S.A. sang Abbott Laboratories GmbH do công ty mẹ đổi tên, địa chỉ cơ sở sản xuất và quy trình sản xuất không có gì thay đổi.
Thực phẩm bổ sung cho trẻ từ 6 tuổi trở lên: Abbott Grow Gold 6+	Số 11/ABBOTT/2019 tự công bố ngày 19/3/2019	Thay cụm từ “Chịu trách nhiệm về sản phẩm” bằng “Công bố bởi”
Sản phẩm dinh dưỡng công thức cho trẻ sinh non, nhẹ cân 0-12 tháng tuổi: Similac Neosure Eye-Q	Số 40/2018/ĐKSP đăng ký ngày 28/3/2018	Đổi tên văn phòng đại diện trên nhãn từ Abbott Laboratories S.A. sang Abbott Laboratories GmbH do công ty mẹ đổi tên, địa chỉ cơ sở sản xuất và quy trình sản xuất không có gì thay đổi. Thay cụm từ “Chịu trách nhiệm về sản phẩm” bằng “Đăng ký bởi” “Sản xuất tại Tây Ban Nha bởi Abbott Laboratories S.A.” bằng “Sản xuất tại Abbott Laboratories S.A....Tây Ban Nha”





Theo đúng quy định tại điểm 4 điều 4 (sản phẩm tự công bố), điểm 4 điều 8 (sản phẩm đăng kí) Nghị định 15/2018/NĐ-CP công ty xin thông báo về sự thay đổi trên nhãn như trên để Chi Cục và các cơ quan chức năng được biết. Tất cả các thông tin khác đều được giữ nguyên không đổi.

Mẫu nhãn mới được đính kèm thông báo này.

Xin trân trọng cảm ơn!

TM VPĐD Abbott Laboratories GmbH.



Nguyễn Hồng Uy
Giám đốc Đăng kí và Ngoại vụ



ƯỚC MUỐN CAO HƠN, THÔNG MINH HƠN

Giàu vitamin D, Canxi và Photpho. Tỷ lệ Canxi/Photpho theo các khuyến nghị của Hoa Kỳ* cùng với Protein chất lượng cao, giàu Lysin hỗ trợ hấp thu Canxi cho xương chắc khỏe và giúp phát triển chiều cao của trẻ.

CHIỀU CAO THÔNG MINH +20% CANXI* DHA HẤP THU

Bổ sung DHA, Taurin, Cholin, sắt, kẽm, i-ốt và đồng, giúp phát triển não bộ và thị giác. Cholin là dưỡng chất thiết yếu cho trí nhớ của trẻ. Tryptophan giúp hỗ trợ dẫn truyền thần kinh.

Hệ chất xơ kép Synergy 1 với Inulin và FOS giúp hệ tiêu hóa khỏe mạnh, hỗ trợ tăng cường hấp thu canxi và magiê.

CÔNG THỨC DINH DƯỠNG ĐƯỢC THIẾT KẾ KHOA HỌC CHO TRẺ TỪ 6 TUỔI TRỞ LÊN

Khi trẻ đi học, dinh dưỡng tốt và chế độ sinh hoạt hợp lý sẽ giúp trẻ có thể chất khỏe mạnh để phát huy tối đa tiềm năng trong môi trường học tập. Abbott GROW GOLD 6+ với hệ dưỡng chất tiên tiến G-Power+ giàu dưỡng chất và protein chất lượng cao, đủ 9 acid amin thiết yếu, giúp trẻ từ 6 tuổi trở lên phát triển tốt về trí tuệ và thể chất.

CÔNG DỤNG:

Bổ sung dưỡng chất cho chế độ ăn hàng ngày, giúp trẻ phát triển tốt chiều cao, não bộ, hỗ trợ tăng cường hấp thu canxi và magiê.

HƯỚNG DẪN CÁCH PHA VÀ SỬ DỤNG:

Rửa sạch tay trước khi pha. Để có 200 ml Abbott GROW GOLD 6+ cho 175 ml nước chín để nguội vào ly (khoảng 37°C), từ từ cho vào ly 3 muỗng gạt ngang (36 g) bột Abbott GROW GOLD 6+ (muỗng có sẵn trong hộp), khuấy cho tan đều. Uống ngay sau khi pha. Nếu không uống ngay, nên đậy kín cho vào tủ lạnh và dùng trong vòng 24 giờ. Khi pha đúng theo hướng dẫn, hộp 900 g bột có thể pha được khoảng 25 ly, mỗi ly 200 ml.

* Food and Nutrition Board, Institute of Medicine. Dietary Reference Intakes for Calcium and vitamin D. Washington DC: National Academy Press, 2011. * So với công thức Abbott Grow Gold 6+ cũ



Abbott **GROW** GOLD

CHIỀU CAO THÔNG MINH +20% CANXI* DHA HẤP THU

Hương Vani
Khối lượng tịnh
Net 900 g e



ƯỚC MUỐN CAO HƠN,
THÔNG MINH HƠN



Thực phẩm bổ sung cho trẻ từ 6 tuổi trở lên

6+

THÀNH PHẦN:

Sữa tách kem, sữa nguyên kem bổ sung lecithin, lactose, sucrose, mật bắp, KHOÁNG CHẤT (Itricanxi phosphat, sắt sulfat, kẽm sulfat, đồng sulfat, mangan sulfat, natri selenat), hỗn hợp inulin và fructo-oligosaccharid (FOS), hương vani tổng hợp, VITAMIN (natri ascorbat, cholin bitartrat, vitamin E acetat, niacinamid, vitamin D₃, vitamin A acetat, canxi pantothenat, pyridoxin hydroclorid, thiamin hydroclorid, acid folic, vitamin K₁, d-biotin, cyanocobalamin), dầu cá tinh chế (nguồn cung cấp DHA), taurin.

CÁCH PHA CHUẨN:

Pha 180 g bột Abbott GROW GOLD 6+ với 875 ml nước để được 1 lít hoặc 3 muỗng gạt ngang (36 g) bột với 175 ml nước để được 1 ly 200 ml.

BẢO QUẢN:

Bảo quản hộp chưa sử dụng ở nhiệt độ phòng. Hộp đã mở phải được đậy kín và bảo quản ở nơi khô mát, nhưng không cho vào tủ lạnh, và phải được dùng trong 3 tuần.

CẢN TRỌNG:

Không được dùng lò vi sóng để pha hay hâm nóng vì có thể gây bỏng.

Đề pha một ly 200 ml



Sản xuất tại Xinh-ga-po bởi:

Abbott Manufacturing Singapore Private Limited
26 Tuas South Avenue 10, Singapore 637437
A subsidiary of Abbott Laboratories, North Chicago, IL 60064, USA

Công bố bởi: VPDD Abbott Laboratories GmbH,

Tầng 7-8, tháp A, tòa nhà Handi Resco, 521 Kim Mã, Ba Đình, Hà Nội

Nhập khẩu và phân phối bởi:

Công ty TNHH Dinh Dưỡng 3A (Việt Nam)
Centec Tower, 72-74 Nguyễn Thị Minh Khai, phường 6, quận 3, thành phố Hồ Chí Minh.

Kiểm tra ngày sản xuất (MFG) và hạn sử dụng (EXP) ở đáy hộp.



Y482 20033942
TCCS: 12/ABBOTT/2019
© 2019 Abbott

PHÂN TÍCH THÀNH PHẦN			
Đơn vị	100 g bột	100 ml pha chuẩn*	
Năng lượng	kcal	401	72
Chất đạm	g	17,60	3,17
9 acid amin thiết yếu	g	7,79	1,40
Lysin	g	1,14	0,21
Tryptophan	g	0,238	0,043
Chất béo	g	7,10	1,28
DHA	mg	13,2	2,4
Chất bột đường	g	66,0	11,9
Inulin và FOS	g	1,30	0,23
Taurin	mg	27,8	5,0
VITAMIN			
Vitamin A	IU	1047	188
Vitamin D ₃	IU	668	120
Vitamin E	IU	12,3	2,2
Vitamin K ₁	mcg	23	4
Vitamin C	mg	94	17
Acid Folic	mcg	105	19
Vitamin B ₁	mg	0,92	0,17
Vitamin B ₂	mg	0,82	0,15
Vitamin B ₆	mg	0,92	0,17
Vitamin B ₁₂	mcg	1,41	0,25
Niacin	mg	7,33	1,32
Acid Pantothenic	mg	2,40	0,43
Biotin	mcg	14,7	2,6
Cholin	mg	111	20
KHOÁNG CHẤT			
Natri	mg	189	34
Kali	mg	800	144
Clo	mg	485	87
Canxi	mg	1168	210
Photpho	mg	744	134
Magiê	mg	56,0	10,1
Sắt	mg	9,22	1,66
Kẽm	mg	5,00	0,90
Mangan	mg	0,85	0,15
Đồng	mg	0,62	0,11
I-ốt	mcg	40,0	7,2
Selen	mcg	18,2	3,3





Abbott Laboratories GmbH

8th Floor
HANDIRESCO BUILDING
512 Kim Ma, Ba Dinh,
Hanoi, Viet NamTel: (84-4) 37337486
Fax: (84-4) 37337542

Số: 62-21-ĐK/ABB

v/v: Thông báo thay đổi nhãn sản phẩm

CHI CỤC AN TOÀN VSTP HÀ NỘI

CÔNG VĂN ĐẾN

Số.....18.54...

Ngày 14 tháng 10 năm 2021

Ngày 12 tháng 10 năm 2021

Kính gửi: Chi cục An toàn vệ sinh thực phẩm Hà Nội

Văn phòng đại diện Abbott Laboratories GmbH tại Hà Nội kính thông báo đến Quý Chi Cục và các cơ quan chức năng thay đổi về nhãn các sản phẩm sau đây:

Sản phẩm	Giấy tiếp nhận đăng ký bản công bố sản phẩm/Bản tự công bố	Nội dung thay đổi
Thực phẩm bổ sung cho trẻ 3-6 tuổi: Abbott Grow Gold 3+	Số 11/ABBOTT/2019 ngày 19/3/2019	- Thay cụm từ “Sản xuất tại Xinh-ga-po bởi: Abbott Manufacturing Singapore Private Limited” bằng “Sản xuất tại: Abbott Manufacturing Singapore Private Limited” - Thêm thông tin xuất xứ của sản phẩm, cụ thể: “Xuất xứ: Singapore”
Thực phẩm bổ sung cho trẻ 6 tuổi trở lên: Abbott Grow Gold 6+	Số 12/ABBOTT/2019 ngày 19/3/2019	- Đổi địa chỉ của nhà nhập khẩu và phân phối trên nhãn sản phẩm, cụ thể địa chỉ mới là: Công ty TNHH Dinh dưỡng 3A (Việt Nam), Centec Tower, 72-74 Nguyễn Thị Minh Khai, phường Võ Thị Sáu, quận 3, thành phố Hồ Chí Minh. Lý do: thành phố Hồ Chí Minh sát nhập 3 phường 6-7-8 thành phường Võ Thị Sáu.
Thực phẩm dinh dưỡng y học: Ensure Gold hương cà phê	Số 3011/2019/ĐKSP ngày 23/9/2019	- Thêm thông tin xuất xứ của sản phẩm, cụ thể: “Xuất xứ: Singapore” - Đổi địa chỉ của nhà nhập khẩu và phân phối trên nhãn sản phẩm, cụ thể địa chỉ mới là: Công ty TNHH Dinh dưỡng 3A (Việt Nam), Centec Tower, 72-74 Nguyễn Thị Minh Khai, phường Võ Thị Sáu, quận 3, thành phố Hồ Chí Minh.
Thực phẩm dinh dưỡng y học: Ensure Gold hương lúa mạch	Số 3938/2019/ĐKSP ngày 30/10/2019	Lý do: thành phố Hồ Chí Minh sát nhập 3 phường 6-7-8 thành phường Võ Thị Sáu.

Theo đúng quy định tại điểm 4 điều 5 và điểm 4 điều 8 Nghị định 15/2018/NĐ-CP, Công ty xin thông báo về sự thay đổi trên nhãn như trên để Chi Cục và các cơ quan chức năng được biết. Tất cả các thông tin khác đều được giữ nguyên không đổi.

Mẫu nhãn mới được đính kèm thông báo này.

Xin trân trọng cảm ơn!

TM VPĐD Abbott Laboratories GmbH.

Nguyễn Hồng Uy
Giám đốc Đăng ký và Ngoại vụ





ƯỚC MUỐN CAO HƠN, THÔNG MINH HƠN

1
Giàu vitamin D, Canxi và Phot pho. Tỷ lệ Canxi/Phot pho theo các khuyến nghị của Hoa Kỳ¹ cùng với Protein chất lượng cao, giàu Lysin hỗ trợ hấp thu Canxi cho xương chắc khỏe và giúp phát triển chiều cao của trẻ.

CHÌỀU CAO THÔNG MINH
+20% CANXI*
DHA
HẤP THU

2
Bổ sung DHA, Taurin, Cholin, sắt, kẽm, i ốt và đồng, giúp phát triển não bộ và thị giác. Cholin là dưỡng chất thiết yếu cho trí nhớ của trẻ. Tryptophan giúp hỗ trợ dẫn truyền thần kinh.

3
Hệ chất xơ kép Synergy 1 với Inulin và FOS giúp hệ tiêu hóa khỏe mạnh, hỗ trợ tăng cường hấp thu canxi và magiê.

CÔNG THỨC DINH DƯỠNG ĐƯỢC THIẾT KẾ KHOA HỌC CHO TRẺ TỪ 6 TUỔI TRỞ LÊN

Khi trẻ đi học, dinh dưỡng tốt và chế độ sinh hoạt hợp lý sẽ giúp trẻ có thể chất khỏe mạnh để phát huy tối đa tiềm năng trong môi trường học tập. Abbott GROW GOLD 6+ với hệ dưỡng chất tiên tiến G-Power+ giàu dưỡng chất và protein chất lượng cao, đủ 9 acid amin thiết yếu, giúp trẻ từ 6 tuổi trở lên phát triển tốt về trí tuệ và thể chất.

CÔNG DỤNG:

Bổ sung dưỡng chất cho chế độ ăn hàng ngày, giúp trẻ phát triển tốt chiều cao, não bộ, hỗ trợ tăng cường hấp thu canxi và magiê.

HƯỚNG DẪN CÁCH PHA VÀ SỬ DỤNG:

Rửa sạch tay trước khi pha. Để có 200 ml Abbott GROW GOLD 6+ cho 175 ml nước chín để nguội vào ly (khoảng 37°C), từ từ cho vào ly 3 muỗng gạt ngang (36 g) bột Abbott GROW GOLD 6+ (muỗng có sẵn trong hộp), khuấy cho tan đều. Uống ngay sau khi pha. Nếu không uống ngay, nên đậy kín cho vào tủ lạnh và dùng trong vòng 24 giờ. Khi pha đúng theo hướng dẫn, hộp 900 g bột có thể pha được khoảng 25 ly, mỗi ly 200 ml.



¹ Food and Nutrition Board, Institute of Medicine. Dietary Reference Intakes for Calcium and vitamin D. Washington DC: National Academy Press, 2011.
* So với công thức Abbott Grow Gold 6+ cũ



Abbott
GROW
GOLD



Thực phẩm bổ sung cho trẻ từ 6 tuổi trở lên **6+**

CHÌỀU CAO THÔNG MINH
+20% CANXI*
DHA
HẤP THU

Hương Vani
Khối lượng tịnh
Net 900 g e

ƯỚC MUỐN CAO HƠN,
THÔNG MINH HƠN

THÀNH PHẦN:

Sữa tách kem, sữa nguyên kem bổ sung lecithin, lactose, sucrose, mật bắp, KHOÁNG CHẤT (tricanxi phosphat, sắt sulfat, kẽm sulfat, đồng sulfat, mangan sulfat, natri selenat), hỗn hợp inulin và fructo-oligosaccharid (FOS), hương vani tổng hợp, VITAMIN (natri ascorbat, cholin bitartrat, vitamin E acetal, niacinamid, vitamin D₃, vitamin A acetal, canxi pantothenat, pyridoxin hydroclorid, thiamin hydroclorid, acid folic, vitamin K₁, d-biotin, cyanocobalamin), dầu cá tinh chế (nguồn cung cấp DHA), taurin.

*** CÁCH PHA CHUẨN:**

Pha 180 g bột Abbott GROW GOLD 6+ với 875 ml nước để được 1 lít hoặc 3 muỗng gạt ngang (36 g) bột với 175 ml nước để được 1 ly 200 ml.

BẢO QUẢN:

Bảo quản hộp chưa sử dụng ở nhiệt độ phòng. Hộp đã mở phải được đậy kín và bảo quản ở nơi khô mát, nhưng không cho vào tủ lạnh, và phải được dùng trong 3 tuần.

CẢNH BÁO:

Không được dùng lò vi sóng để pha hay hâm nóng vì có thể gây bùng.

Để pha một ly 200 ml



Sản xuất tại: Abbott Manufacturing Singapore Private Limited
26 Tuas South Avenue 10, Singapore 637437
A subsidiary of Abbott Laboratories, North Chicago, IL 60064, USA
Xuất xứ: Singapore
Công bố bởi: VPDD Abbott Laboratories GmbH, Tầng 7-8, tháp A, toà nhà Handi Resco, 521 Kim Mã, Ba Đình, Hà Nội

3A Nhập khẩu và phân phối bởi: Công ty TNHH Dinh Dưỡng 3A (Việt Nam), Centec Tower, 72-74 Nguyễn Thị Minh Khai, phường Võ Thị Sáu, quận 3, thành phố Hồ Chí Minh.

Kiểm tra ngày sản xuất (MFG) và hạn sử dụng (EXP) ở đáy hộp.



Y482 20036936
TCCS: 12/ABBOTT/2019
© 2021 Abbott

PHÂN TÍCH THÀNH PHẦN			
	Đơn vị	100 g bột	100 ml pha chuẩn*
Năng lượng	kcal	401	72
Chất đạm	g	17,60	3,17
9 acid amin thiết yếu	g	7,79	1,40
Lysin	g	1,14	0,21
Tryptophan	g	0,238	0,043
Chất béo	g	7,10	1,28
DHA	mg	13,2	2,4
Chất bột đường	g	66,0	11,9
Inulin và FOS	g	1,30	0,23
Taurin	mg	27,8	5,0
VITAMIN			
Vitamin A	IU	1047	188
Vitamin D ₃	IU	668	120
Vitamin E	IU	12,3	2,2
Vitamin K ₁	mcg	23	4
Vitamin C	mg	94	17
Acid Folic	mcg	105	19
Vitamin B ₁	mg	0,92	0,17
Vitamin B ₂	mg	0,82	0,15
Vitamin B ₆	mg	0,92	0,17
Vitamin B ₁₂	mcg	1,41	0,25
Niacin	mg	7,33	1,32
Acid Pantothenic	mg	2,40	0,43
Biotin	mcg	14,7	2,6
Cholin	mg	111	20
KHOÁNG CHẤT			
Natri	mg	189	34
Kali	mg	800	144
Clor	mg	485	87
Canxi	mg	1168	210
Phot pho	mg	744	134
Magiê	mg	56,0	10,1
Sắt	mg	9,22	1,66
Kẽm	mg	5,00	0,90
Mangan	mg	0,85	0,15
Đồng	mg	0,62	0,11
I ốt	mcg	40,0	7,2
Selen	mcg	18,2	3,3

